

English Basic Class-3

Translation Basic Rule

Three points of a good writing



Content: Information Resource

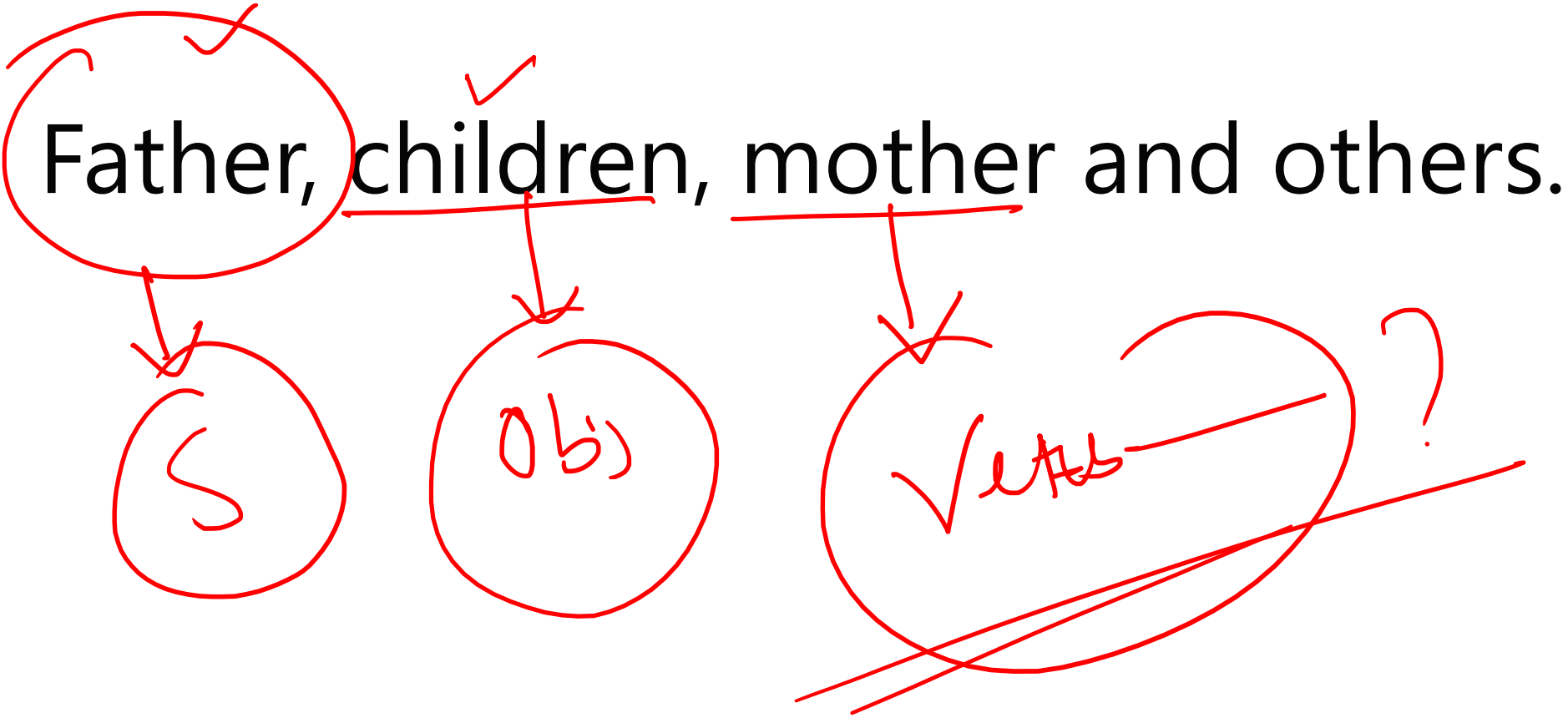


Vocabulary: Lexical Resource



Structure: Sentence
Construction

Sitting at dining table of a Bengali family



• ✓ Father = Subject

• ✓ Mother = Verb

• ✓ Children = Object

• Other = Complements/Extension

Sitting at dining table of an English family

Father, mother, children and others.

S

ob/cor/Ex



English Sentence

S + V + O.

SAVO₁O₂D₁D₂M₁M₂PTR

Writ/r

S A V

O₁ O₂ D D

How

• S - Subject Verb কে 'কে' দ্বারা প্রশ্ন?

• A - ADVERB OF FREQUENCY ✓

• V - Verb

• O₁ - Object (কাকে?)

• O₂ - Object (কী?)

• D1 - Direction কোথা হতে (গতি) from

• D2- কোন দিকে (গতি) TO

• M1 - কিভাবে?

• M2 - কার সাথে?

• P - Place (কোথায়?)

• T - Time (কখন?)

• R - Reason (কেন?)

✓ S - কে?

✓ A - ADVERB OF FREQUENCY

✓ Verb

✓ O1 - কাকে?

✓ O2 - কি?

✓ D₁ - কোথা হতে (গতি)?

✓ D₂ - কোন দিকে (গতি)?

✓ M₁ - কিভাবে?

✓ M₂ - কার সাথে?

✓ P - কোথায়?

✓ T - কখন?

✓ R - কেন?

ঘটনার ক্রম

বাংলা বাক্যে অনেক সময় উহ্য থাকে

ব্যক্তি

বস্তু

from

To/Towards ✓

Adverb/by

With

In/At (Place)

Preposition of Time

to + verb/for + verb + ing

Jan

shub

to + verb

for + V-ing

Adverbs of Frequency

- Always, Usually, Normally, Generally, Sometimes, Often, Frequently, Rarely,
Barely, Scarcely, Seldom, Never, Hardly

S-A-V-01-02- দিক?-কিভাবে? কার সাথে? - P-T-R

↑
S A V O₁ O₂ দিক কণ্ডে
M₂ ক.ম.ম ITR

গতকাল আমি আমার বন্ধুদের সাথে

রাজমনি সিনেমা হলে আয়নাবাজি

সিনেমা দেখেছিলাম।

- S= আমি — J
- A=
- V= দেখেছিলাম → Watched
- O1=
- O2= আয়নাবাজি সিনেমা
Ajnabaji movie

- D1=
- D2=
- M1 = (কীভাবে?) with my fr-
- M2 = (কার সাথে?) ~~আমার বন্ধুদের সাথে~~
- P = রাজমনি সিনেমা হলে at Rajmoni
- T = গতকাল → Yesterday Cinema
হয়
- R=

গতকাল আমি আমার বন্ধুদের সাথে রাজমনি সিনেমা হলে আয়নাবাজি
সিনেমা দেখেছিলাম

I watched Aynabaji movie
with my friends at Rajmoni
cinema hall yesterday.

~~২০১৮~~

১১১

যথেষ্ট টাকা না থাকাতে আমরা এই

বছর ছুটিটা ঘরেই কাটানাম।

১

০২

১

• S= আমরা

২২

• A=

• V= কাটালাম

Spent

• O1=

• O2= ছুটির দিনগুলো

holidays

• D1=

মি

• D2=

তো

• M1 =

কিনতে

• M2 =

কামের

• P = ঘরে

at home

• T = এই বছর

this year

• R= যথেষ্ট টাকা না থাকতে

যথেষ্ট টাকা না থাকাতে আমরা এই বছর ছুটিটা ঘরেই কাটালাম ।

- we spent holidays at home
this year for not having
enough money.

- For not having enough money, we spent holidays at home this year.

R

Karim

Went

didn't r

• ভালো অনুভব না করায়,

করিম মেলায় গেলো না।

S

D

ভালো অনুভব না করায়, করিম মেলায় গেলো না।

• For not feeling well,

Karim did not go to fair. R

~~due to~~

কৃত

৩

১০

• একজন অনুগত স্বামী হওয়াতে

সাইফুল তার বউকে রান্নায় সাহায্য

করেছিলো।

✓

কৃত

স্ব - স্ব/প
স্বামী/স্বামী

একজন অনুগত স্বামী হওয়াতে সাইফুল তার বউকে রান্নায় সাহায্য
করেছিলো

- Being an obedient husband,
Saifool helped his wife in
the cooking.

Saiful

১

• পাথর দিয়ে তৈরি

ঘরটি ছিলো খুব দামী ।

১১

পাথর দিয়ে তৈরি ঘরটি ছিলো খুব দামী

• The house built/made with stones was very expensive.

✓ Phm/Class

সুস্ব 4 Modification

• বন্যায় ক্ষতিগ্রস্ত সেতুটি

খোলা হবে এটি বছর।

✓

✓

Minister

will

open

the

bridge

Active

The bridge

open

pushiv

বন্যায় ক্ষতিগ্রস্ত সেতুটি খোলা হবে এই বছর

• The bridge damaged in by

floods will be opened this

year.

৯

S

• দেশের ক্রিকেট প্রেমীরা

ক্রিকেটারদের ^Aসর্বদা উৎসাহ

যোগায়।

V

• S= দেশের ক্রিকেট প্রেমিরা ✓

• A= সর্বদা

• V= উৎসাহ যোগায়

• O1= ক্রিকেটারদের

• O2=

• D1=

• D2=

• M1 =

• M2 =

• P =

• T =

• R=

plural

• S= The Cricket fans of the country

• A= always

• V= encourage ing

• O1= the cricketers ing

• O2=

• D1=

• D2=

• M1 =

• M2 =

• P =

• T =

• R=

দেশের ক্রিকেট প্রেমীরা ক্রিকেটারদের সর্বদা উৎসাহ যোগায়

- The Cricket fans of the country always encourage the cricketers.

So,

S

• কাজেই বাংলাদেশ ক্রিকেট দল

of Ho

প্রায়ই খেলার উদ্দেশ্যে মাতৃভূমি

থেকে পৃথিবীর বিভিন্ন দেশে যায়।

D2

S - কে?

বাংলাদেশ ক্রিকেট দল Bangladesh Cricket Team ✓

A - ADVERB OF FREQUENCY

প্রায়ই often ✓

Verb

যায় goes

O1 - কাকে?

X

O2 - কি?

X

D₁ - কোথা হতে (গতি)?

মাতৃভূমি থেকে from homeland ✓

D₂ - কোন দিকে (গতি)?

ভিন্ন পৃথিবীর বিভিন্ন দেশে to different countries ✓ of the world

M₁ - কিভাবে?

M₂ - কার সাথে?

P - কোথায়?

T - কখন?

R - কেন?

খেলার উদ্দেশ্যে in order to play ✓

কাজেই বাংলাদেশ ক্রিকেট দল প্রায়ই খেলার উদ্দেশ্যে মাতৃভূমি থেকে
পৃথিবীর বিভিন্ন দেশে যায়

- So, Bangladesh Cricket Team often goes from homeland to different countries of the world in order to play.

✓ True (✓)

S A V O₁ O₂ D₁ D₂ M, M_L

P T R

• বিশ্বকাপ জয়ের জন্য বাংলাদেশ দল প্রতিদিন

T সকালে স্বতঃস্ফূর্তভাবে নতুন কোচের সাথে

ঢাকা স্টেডিয়ামে ক্রিকেট অনুশীলন করে।

P

O₂

V

• S= বাংলাদেশ দল

• A=

• V= অনুশীলন করে

• O1=

• O2= ক্রিকেট

• D1=

• D2=

• M1 = কীভাবে? স্বতস্ফূর্তভাবে

• M2 = কার সাথে? নতুন কোচের সাথে

• P = ঢাকা স্টেডিয়ামে

• T = প্রতিদিন সকালে

• R= বিশ্বকাপ জয়ের জন্য

Practice

Practises

• S = Bangladesh team

• A =

• V = practises

• O1 =

• O2 = cricket

• D1 =

• D2 =

• M1 = spontaneously

• M2 = with new coach

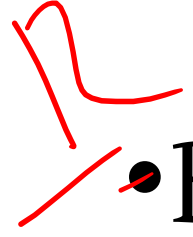
• P = ~~at~~ in Dhaka Stadium

• T = every morning

• R = to win World Cup

for win

বিশ্বকাপ জয়ের জন্য বাংলাদেশ দল প্রতিদিন সকালে স্বতঃস্ফূর্তভাবে নতুন কোচের সাথে ঢাকা স্টেডিয়ামে ক্রিকেট অনুশীলন করে।



• Bangladesh team practises cricket spontaneously with new coach at Dhaka Stadium every morning to win the World Cup.

Practise

Practi

S T

• বাংলাদেশ বিগত এক দশকে বিশ্বের দ্বারে
নিজের অবস্থান নিশ্চিত করতে বর্তমান প্রজন্ম ও
সরকারের হাত ধরে উন্নয়নশীল থেকে উন্নত
খেতাবের দিকে বিপুল বিক্রমে এগিয়ে চলছে।

M_L D₁ D_L M₁ ✓

• S - বাংলাদেশ

• A- Answer of I

• V - এগিয়ে চলছে

• O1

• O2

• D1 (কোথা হতে)

• D2 (কোন দিকে) - উন্নয়নশীল থেকে
উন্নত খেতাবের দিকে

• M1 (কীভাবে) - বিপুলবিক্রমে

• M2 (কার সাথে) - বর্তমান প্রজন্ম ও সরকারের
হাত ধরে

• P - বিশ্বের দ্বারে

• T - বিগত এক দশকে

• R - নিজের অবস্থান নিশ্চিত করতে

• S - বাংলাদেশ Bangladesh

• A-

• V - এগিয়ে চলছে has been advancing

• O1

• O2

• D1 (কোথা হতে) - উন্নয়নশীল থেকে from
the developing

• D2 (কোন দিকে) - উন্নত খেতাবের দিকে to
the developed one

• M1 (কীভাবে) - বিপুলবিক্রমে with a great speed

• M2 (কার সাথে) - বর্তমান প্রজন্ম ও সরকারের হাত ধরে
with the hands of the Government and
the present generation

• P - বিশ্বের দ্বারে before the world

• T - বিগত এক দশকে for last decade

• R - নিজের অবস্থান নিশ্চিত করতে to ensure/ for
ensuring its position

has been making forward

*has been going
on*

S-A-V-01-02- ^Dদিক? ^{M,}-কিভাবে? ^{M L}কার সাথে? - P-T-R

- Bangladesh has been advancing from the developing to the developed one with a great speed with the hands of the Government and the generation before the world for last decade to ensure/ for ensuring its position.

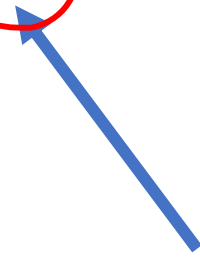
Right

www. CourtSetu.com

দিক? / কিভাবে / কার সাথে?
M₁ M₂

S-A-V-01-02- P-T-R

দিক?/কিভাবে?/কার সাথে? , S-A-V-01-02- P-T-R



✓
দিক?/কিভাবে?/কার সাথে?, S- A-V-01-02- P-T-R

• From the developing to the developed one with a great speed with the hands of the Government and the present generation, Bangladesh has been advancing before the world for last decade to ensure/ for ensuring its position.

P/T/R -S-A-V-01-02- দিক?- কিভাবে? কার সাথে?

P/T/R, S-A-V-01-02- দিক? -কিভাবে? কার সাথে?

- Before the world for last decade to ensure/ for ensuring its position, Bangladesh has been advancing from the developing to the developed one with a great speed with the hands of the Government and the present generation.

P/T/R, SA-V-01-02- দিক? -কিভাবে? কার

সাথে?

P/T/R / দিক?/কিভাবে/কার সাথে?, S -A-V-01-02

Stvto

Smart Choice

R, S -A-V-01-02-- দিক? - কিভাবে - কার সাথে?-P-T

R, S -A-V-01-02-- দিক? - কিভাবে - কার সাথে?-P-T

- To ensure/for ensuring its position, Bangladesh has been advancing from the developing to the developed one with a great speed with the hands of the Government and the present generation before the world for last decade.

Advanced Choice

- P/T, S -A-V-01-02- দিক? - কিভাবে - কার সাথে?-R

P/T, S -A-V-01-02- দিক? - কিভাবে - কার সাথে?-R

- Q
- Before the world for last decade, Bangladesh has been advancing from the developing to the developed one with a great speed with the hands of the present Government and the generation to ensure/ for ensuring its position.

12

Standard Choice

দিক?/কিভাবে?/কার সাথে?, S-A-V-01-02-P-T-R-

দিক?/কিভাবে?/কার সাথে?, S-A-V-01-02- P-T-R

- From the developing to the developed one with a great speed with the hands of the Government and the present generation, Bangladesh has been advancing before the world for last decade to ensure/ for ensuring its position.

S, দিক, A-V-01-02- কিভাবে- কার সাথে-P-T-R

- Bangladesh, from the developing to the developed
one, has been advancing with a great speed with
the hands of the present Government and the
generation before the world for last decade to
ensure/ for ensuring its position.

R

S, P, A-V-01-02- দিক-কিভাবে-কার সাথে- T-R

- Bangladesh, before the world, has been advancing
from the developing to the developed one with a
great speed with the hands of the present
Government and the generation for last decade to
ensure/ for ensuring its position.

S, দিক?, A-V-01-02-কিভাবে-কার সাথে-P-T-R

- Bangladesh, from the developing to the developed
one before the world, has been advancing with a
great speed with the hands of the present
Government and the generation for last decade to
ensure/ for ensuring its position.

R

$$S + vt^0$$

দিক?/কিভাবে?/কার সাথে?/P/T/R, S,

দিক?/কিভাবে?/কার সাথে?/P/T/R, A-

V-01-02- দিক-কিভাবে-কার সাথে-P-T-R

গেম. টি

Thank You